

中日两国发展和平友好、平等互利、长期稳定的关系，符合两国人民的长远利益，有利于亚洲和太平洋地区的和平和稳定。

摘自胡耀邦《全面开创社会主义现代化建设的新局面》

庆祝中日邦交正常化十周年，中日两国人民要世代友好下去！

胡耀邦邓小平分别会见铃木善幸

胡耀邦说中日两个民族“合则两利，离则两伤”
邓小平重申发展同日本的关系是中国的长期国策
铃木说日中关系已进入成熟时期，各个领域需要加强交流与合作

新华社北京9月28日电 中共中央总书记胡耀邦今天会见了日本国内阁总理大臣铃木善幸。

胡耀邦说，中国和日本都是东方，也是世界上的两个伟大民族。我在这里要重申中国政府、领导人和中国人民的一个观点，用中国的古语说就是“合则两利，离则两伤”。合则两利是指有利于世界和平，造福于后代子孙。

铃木善幸说，日中两国在已经培养起来的友好关系的基础上，要面向二十一世纪，使两国友好合作关系得到进一步发展，这是我们的使命。这对两国人民和亚洲的和平繁荣都是有利的。

会见后，胡耀邦总书记设宴招待铃木首相和夫人等日本贵宾。

新华社北京9月28日电 邓小平同志今天上午在人民大会堂会见了日本国内阁总理大臣铃木善幸。会见时，邓小平说，明天是实现中日邦交正常化十周年，是两国人民值得纪念的日子。铃木首相在这个时候访问我国是很有意义的事情。他感谢田中、大平前首相和铃木首相、樱内外务大臣为两国邦交正常化所作出的贡献，同时也感谢一贯从事中日友好、为两国邦交正常化作出贡献的日本各界人士。

邓小平说，中日关系有许多话可说，概括成一句话就是，中日两国人民要世代友好下去。他重申发展同日本的关系是中国的长期国策。

他说，日中关系已经进入成熟的时期，两国在政治、经济和其他广泛领域里需要加强交流与合作。他希望今后通过双方不断对话，以增进相互理解。他指出，加强日中两国友好合作关系，对亚洲和世界的和平与稳定有着重大意义。

铃木首相祝贺中共十二大取得成功。邓小平对此表示感谢。他说，十一届三中全会以来所制订的政策，在十二大得到了确认。最近几年，我们做了一件很重要的事，就是让年轻一些的同志担任第一线工作。可以说，我们的政策连续性的问题已经解决了。现在，我们党的中央委员会里60岁以下的同志占很大的比例，以后还要加大这个比例，四五十岁的人要多一些。

邓小平和铃木还就一些国际问题进行了交谈。随同铃木首相来访的樱内义雄、池田行彦、柳谷谦介等，日本驻中国大使鹿取泰卫，参加了会见。会见时在座的有国务委员兼外长黄华，外交部副部长吴学谦，中国驻日本大使宋之光等。



邓小平同日本首相铃木善幸交谈。

新华社记者摄



胡耀邦会见日本首相铃木善幸。

新华社记者摄

热烈庆祝中日邦交正常化十周年 首都各界人士和日本朋友一千多人欢聚一堂

据新华社北京9月28日电 首都各界人士和日本朋友1,000多人，今天晚上应邀出席了由对外友协和中日友协举行的招待会，共同欢庆两国人民值得纪念的大喜日子——中日邦交正常化十周年。

今晚，人民大会堂宴会厅里，灯火辉煌。“中日两国人民世代友好下去”的横幅标语挂在大厅中。当日日本首相铃木善幸同我国领导人万里、胡厥文、朱学范、姬鹏飞和黄华等，在欢快的乐曲声中步入大厅时，厅内响起了热烈的掌声。

长期致力于中日友好事业的日本六个团体——日中友好协会、日中文化交流协会、日本国际贸易促进协会、日中友好议员联盟、日中经济协会、日中协会——联合组成访华代表团专程赶来参加招待会。对外友协副会长王炳南、中日友协副会长夏衍等代表团团长并上席，代表团顾问、八十五岁高龄的冈崎嘉平太和其他成员栗原俊夫、萩原定司、片冈清一、井上泉和小川平四郎等在招待会上亲切见面。他们为有机会在一起回顾中日友好经过的曲折历程，展望中日友好的美好前景感到格外高兴。

王炳南说，中日关系展现出今天这样一个大好局面，是来之不易的。我们两国人民都必须珍惜这一成果，同时，要警惕和反对那些妄想把中日友好历史车轮倒转的任何企图。

他说，中国人民和日本人民都应该从过去惨痛历史中充分吸取教训，为了不使那段灾难的历史重演，为了中日两国人民世代友好，为了对亚洲和世界和平不断做出新的贡献，而共同奋斗。

王炳南表示相信，只要中日两国始终不渝地认真遵守和贯彻中日联合声明和中日和平友好条约的原则和精神，就一定能够建立起和平友好、平等互利、长期稳定的中日关系，使我们两国人民世代友好下去。

井上靖代表日本六团体发表了讲话。他说，十年来，两国各个领域的友好合作关系，正在顺利地发展。特别是今年实现了两国总理的互访。这是两国友好合作关系发展的象征，是有纪念意义的事情。

他说，随着邦交正常化，民间的交流也出现了极其有利的形势。新出现的政府间的交流和已经发展的民间交流，促使两国的友好形成了一股任何人都阻挡不了的历史潮流。

(下转第二版)



万里副总理，胡厥文、朱学范副委员长等领导人和日本首相铃木善幸等日本贵宾应邀出席了招待会。

新华社记者摄

中宣部召开会议要求各地区、各部门、各行各业在十月份组织学习十二大文件建设社会主义精神文明开展以治理脏乱差为重点的“五讲四美”活动

新华社北京9月28日电 全国各地区、各部门、各行各业，十月份要认真学习好对党的十二大精神的学习和宣传，尤其要组织好建设高度社会主义精神文明的学习和宣传。要使十二大文件中关于社会主义精神文明建设的论述深入人心，做到家喻户晓，使全体人民对此有深刻的理解，从而推动“五讲四美”活动在全国更广泛地开展起来。

这是在中共中央宣传部27日召开的一次会议上确定的。会议还要求全国各地国庆前后要象3月份开展文明礼貌月活动那样，广泛地开展一次治理脏、乱、差的活动。共产党员、共青团员要在这一活动中起模范带头作用。要把开展这一活动作为贯彻党的十二大精神的具体行动，为实现党风和社会风气的根本好转而努力。

中央国家机关、人民团体等31个单位的负责同志参加了会议。中共中央书记处书记、中宣部部长方励群主持会议，并就学习、宣传十二大文件，加强社会主义精神文明建设的讲了话。中宣部顾问廖丹代表中宣部对今年以来各地的“五讲四美”活动作了总结。共青团中央书记高吉祥、全国妇联宣教部部长陈少健、全国总工会宣教部部长韩西雅，先后在会上介绍了各地青年、妇女和职工开展“五讲四美”活动的情况。

会议认为，今年以来各地、各条战线普遍开展

的“五讲四美”活动已经取得了很好的效果。城市的卫生面貌比过去好了，社会秩序和服务态度也有了改善，讲文明礼貌已经开始形成风气。各地党委和政府通过这一活动，加深了对两个文明建设一起抓的认识。现在，这一活动继续在深入发展。许多城市制订了文明守则，许多农村制订了乡规民约；各地学雷锋青年服务队的数字成倍增加，“五好家庭”大量涌现，遵守“职工守则”的活动在职工中也日益普及。北京市和福建省三明市等地，由于党委抓得紧，对“五讲四美”活动有布置、有具体要求、有督促检查，效果尤其显著。会议要求各地认真学习这些先进地区的经验，使“五讲四美”活动做到经常化、制度化。

胡耀邦同志在十二大的报告中指出，社会主义精神文明对物质文明的建设不但起巨大的推动作用，而且保证它的正确的发展方向；社会主义精神文明是社会主义的重要特征，是社会主义制度优越性的重要表现；没有以共产主义思想为核心的精神文明，就不可能建设社会主义。会议认为，胡耀邦同志报告中的这些论述，从理论上深刻阐明了建设

社会主义精神文明的重要意义，并且为今后的社会主义精神文明建设指明了方向。对“五讲四美”活动提出了新的奋斗目标，一定要趁这股强劲的东风，把“五讲四美”活动深入持久地开展下去。

会议要求各地、各单位利用各种形式，反复地、深入地、普遍地、有针对性地把十二大文件中关于建设社会主义精神文明的论述宣传好，使全体人民对精神文明建设有进一步的理解，从而促进“五讲四美”活动的深入开展。

会议指出，在前段开展“五讲四美”活动中，各地区、各行各业都制订了自己的守则、民约，十月份要通过各种方式，普遍检查一次执行的情况。要表扬好的，批评差的。守则、民约如有不够完备的地方，要及时修订、补充，使它完备起来。

各地、各单位还应当大力宣传表彰本部门、本行业的先进人物、先进集体，号召人们向他们的新思想、新道德、新风尚学习。会议还着重指出，每个共产党员都要认真学习十二大通过的党章。要对照新党章找差距，检查自己的言行是否符合党章程

定。党章要求每个党员在生产、工作、学习和生活中起先锋模范作用，带头维护社会秩序，发扬社会主义新风尚，提倡共产主义道德。每个共产党员，都应当在建设社会主义精神文明、开展“五讲四美”活动中起模范带头作用。凡是要

求群众做到的，党员都要首先做到。会议指出，今年开展“五讲四美”活动的重点是治理脏、乱、差。要在党委和政府的统一领导下，充分发挥各部门、各单位的力量，继续对脏、乱、差进行综合治理。各级党组织特别是基层组织，要把这一工作作为自己的经常性工作；宣传、思想、理论战线，要把精神文明建设的宣传作为自己的中心任务。

会议要求，建设高度的社会主义精神文明、开展“五讲四美”活动，深受人民群众的热烈欢迎，这一活动是有广泛的群众基础的。只要各级党委和政府把列入自己的重要议事日程，抓紧抓好，“五讲四美”活动就一定能够深入持久地开展下去，取得更大的效果。

参加会议的单位有：全国总工会、全国妇联、共青团中央、人民解放军总政治部、教育部、文化部、公安部、卫生部、中央爱国卫生运动委员会、商业部、林业部、铁道部、交通部、邮电部、国家体委、中国文联、中国民航局、中共北京市委，以及首都各新闻单位。

农 商 联 合 经 营 增 加 民 办 因 素

大竹县改革农村商业初见成效

本报讯 四川省大竹县在党的三中全会以后，积极改革农村商业体制，使供销社既是国家的商业机构，又是农民的贸易组织，发挥了组织农村经济生活的中心作用，促进了商品生产的发展。

大竹县供销社的体制改革概括起来叫做“外联内扩”，即对外搞农商联合，对内增加民办因素。1978年，他们首先进行了“农商联合”的尝试，基本作法是：把原来生产队和基层供销社之间的单纯买卖关系改变为联合经营农副产品，成立以基层供销社为依托的“农副产品经营经理部”，由双方派出代表组成管理委员会。“经理部”经营农副产品的利润交作所得税后，以一、四、五的比例分配，50%作为产品分红还给生产队；10%分给当地公社，用于发展供销社归口经营的

农副产品；40%留给供销社作企业基金。现在，全县参加联营的生产队已达5,800多个，占生产队总数的99%。两年来供销社返还给生产队的红利共达595,000元；供销社农副产品收购额也从1979年的1,497万元增加到1981年的1,769万元，利润由1979年的166万元增加到1981年的224万元。

今年以来，大竹县供销社的联营由流通领域向生产领域纵深发展，出现了开辟商品基地、举办加工企业、发展养殖业等多种联营形式，其中还有供销社社员个人的产品联营。这些联营，由供销社提供资金、技术、物资等，产品生产出来后，把80%到85%的份额交售国家（供销社提供的资金在产品中逐年扣还），所得利润，仍按上述办法进行分配。目前，供销社已同250多个生产队、360多户社

员开展了柑桔、蘑菇、黄花、耕牛、长毛兔等品种生产联营以及水泥预制件、食品加工等加工联营，共投资61万元。

农商联合给农村商品生产和流通开创了新局面。供销社通过联营吸收生产者入股，成为“股东”，有利于国家计划的完成。

去年三季度，当联营进一步发展的时候，大竹县供销社在内部开始进行管理体制的改革，增加供销社的“民办因素”。他们补发了历年拖欠社员的股金红利14万元，然后根据“入股自愿、退股自由”的原则，发动群众入股。到今年5月，全县新增加24,035股，加上原有的，全县共有154,824户农民入股，占农户总数的74%，股金总额69万元，占基层社流动资金7.4%。

与此同时，大竹县召开了社员代表大会，正式成立了基层供销社同县供销社的经济联合体——大竹县供销合作社联合社。基层社拿出股金的20%向县联社投资，县联社在经营利润中提出20%返还基层社。基层社从社员中选出代表参加县联社的社务管理委员会，实行民主管理。

全国包装展览会在京开幕

据新华社北京电 本月26日在北京农业展览馆开幕的全国包装展览会表明：产品包装得好，可以大大提高经济效益。

这个我国有史以来举办的第一次包装展览会，是由中国包装技术协会和中国包装总公司主办的。中共中央书记处书记、办公厅主任胡启立参观了展览。国务委员兼国家经委主任张劲夫出席了开幕式并剪彩。国家经委副主任袁宝华讲了话。

全国包装展览会分五个馆。在各省、市、自治区包装样品陈列馆里，共展出采用新材料、新设计、新造型、新装潢进行包装的展品36,000多件。它们中有食品、饮料、烟、酒、日用化工、纺织、文化用品、儿童玩具、日用五金、土特产品、医药、工艺美术品等。许多是名牌、优质产品，有的包装由于设计好获得了“优秀包装”的称号。

围绕生产抓流通 搞活流通促生产

——四川省大竹县供销社改革农村商业的调查

本报记者 贺晓林

政策的信赖，很大程度反映在流通领域中。农民向供销社交售农副产品叫做“卖粮给国家”。因此，供销社的工作不是单纯的搞经济活动，而是从商品交换的角度反映了国家同农民的关系。积极帮助农民推销产品，就是积极调整农商关系，调整国家同农民的关系。三中全会掀起了农民发展商品生产的劲头，如果流通不畅，农民生产出来的商品卖不掉，不能随着生产的发展得到实现，就会影响农民对党的政策的信赖。

把疏通农村流通渠道同执行党的政策联系起来，让农民得到发展生产带来的实惠，这就是大竹县供销社进行改革的指导思想。这确实是高瞻远瞩的可贵思想。正是在这种思想指导下，他们为发展农村商品生产做了许多让农民同时也让国家得到实惠的事。

上述指导思想，实际上就是党要求财贸工作者具有的政治观点的具体体现。近两年，一些财贸部门的同志对“政治观点”讲得少了。甚至认为“政治观点”不能解决实际问题，大竹县供销社的实践恰恰在这个问题上作出肯定的回答。

“取”和“予”的辩证法

搞好农副产品收购是供销社的主要业务之一。收购并不是简单地你卖我买。大竹县给这项业务赋予了新的内容。

在石砣区有这么一件事：去年年初粮棉紧缺，供销社为了增加收购量，同社队签订了12万斤的收购合同。当时，生产队既缺种籽又缺栽培技术，有人担心收购任务落空。但到播种前，供销社从外地运到1,000斤粮棉种籽分送到队，还派专业人员下乡进行技术指导。结果，全县产粮增产16万斤，农民超额完成交售计划。

这件事反映了“取”和“予”之间的关系。供销社首先支持商品生产的发展，然后取得完成收购任务的良好效果。这就是该县在改革中围绕生产抓流通的一项重要经验。

近几年来，在扶持生产方面，供销社也做了许多卓有成效的工作。他们因地制宜，选择了一批市场短缺、本地又能发展的品种，如柑桔、蘑菇、黄花菜、香料油、茶叶等，作为重点发展项目，从省外引进34个优良品种在当地推广，使一些社队开始由自给自足、尽其力之局面。供销社还在各区建立了多种经营指导站，配备了119名专职人员传授技术、抓商品生产。

新的生产门路的不断开拓，给农村经济带来活力。石砣镇永胜公社柏树二队的变化就是一例。这个只有200多户的生产队，过去长期吃粮靠国家、用钱靠贷款。三中全会后，区供销社到这个队提供资金和技术，帮助他们培植蘑菇，办起了蘑菇菌种场，并发展起织编等副业生产，使这个原来负债5,000多元的队，两年内翻了身。1981年，仅多种经营就使每个社员收入229元，粮食也大幅度增产。

群众把供销社扶持生产比喻为帮农民栽了“摇钱树”。实际上，“摇钱树”结下了两种“果实”，既给农民增加了收入，又给国家增加了大量财富。1981年全县集体多种经营收入比1976年增长了193.3%。当然，这一成果也包含着其他部门对农业的支持。

如果把从资金到物资的支持看成是有形投资的话，那么，供销社还有一种通过提供经济信息的“无形支持”，这种扶持有时作用更大。清水区的丘陵区长着一棵叫山胡椒的野生树，淡黄色的小花开后，结出绿豆一样大的青黄色果实，成年树每株可结40斤左右。山胡椒满山都长，但每年只有

在相当长的一段时间里，不少地方出现了农民“买难”“卖难”的现象。为了解决这个广大农民所迫切关心的问题，从流通体制上探索改革的路子，是非常重要的。农民的生产积极性提高了，产品多起来了，把农村商品流通搞活，才能推动农业生产的不断发展。

四川省大竹县供销社通过体制改革，发挥组织农村经济生活的中心作用，围绕生产抓流通，把经营活动同农民的经济利益紧密结合起来，搞活了商品流通，帮助农民实现了多产畅销，增加收入。大竹闯出了一条改革农村商业工作的路子。

围绕生产抓流通不是一个空洞口号，它包含着许多实实在在的内容。党的十一届三中全会以后，我国农村经济发生了巨大变化，冲破了长期左倾错误的严重束缚，实行了多种形式的生产责任制，出现了继土改之后的又一次农村生产力大解放，各业兴旺，社会财富增加的势头方兴未艾。在这样的形势下，他们面前出现了不少新问题。比如，实行多条流通渠道后，同农民进行商品交换的方式发生了哪些变化？农村实行生产责任制后，分散在千家万户的商品生产如何同国家计划协调起来？与此相关的生产资料供应、市场预测、经济法规的运用、工业品下乡等问题应该如何解决？应该承认，农村商业已经出现了许多不适应生产力发展的情况，一些旧的管理体制和经营方式阻碍着生产的发展。有志于改变现状、实现农村经济昌盛繁荣的农村商业工作者，应该在自己的工作中开创新的局面，发展多种经济成份、多条流通渠道、多种经营方式和少环节的商品流通体制，使国家计划同生产者利益有机地结合在一起，使供销社真正发挥城乡经济交流的主要渠道作用，促进农村经济的联合和组织好农村经济生活。

要开创农村商业工作的新局面，必须提倡勇于探索的改革精神和脚踏实地的作风。大竹县供销社的同志，为了改革农村商业工作，在当地党委和政府领导下，不等不靠，在管理体制和商品流通方式方面做了许多创造性的改革，表现出可贵的探索精神。他们在每一项新的行动之前，都进行艰苦细致的调查、研究、对比、分析工作，使改革得以积极稳妥地发展，促进了生产，确保国家计划的完成。应当说，大竹县供销社已经成为一种新的经济联合体，同农民结成了息息相通的经济联盟，初步解决了目前农村普遍存在的流通渠道不畅、运转不灵、农商经济矛盾等妨碍经济发展的弊端。

党的十二大提出了全面开展社会主义现代化建设的宏伟目标。农村商业工作一头连着生产，一头连着消费，担负着促进生产、搞活流通的重担任务。为了使农村商业工作适应农业生产不断发展的新形势，我们特别需要在正确思想指导下，脚踏实地的进行工作。在这方面，大竹供销社同志们的卓有成效的实践活动也是值得借鉴的。

介绍一个先进单位经验，目的是启迪思想，互相借鉴，绝无让人照抄照搬之意。现在不是有一些同志感到流通领域矛盾多、工作难搞吗？为此，我们在这里介绍大竹县供销社的经验。当然，学习他们的经验，必须从实际出发，切实研究自己地区的情况和问题。从这个意义上来说，解决问题的现成的“万能钥匙”是没有的。解决自己地区的问题，全靠自己在实践中创造。



北京红旗机械厂与北京塑料二厂研制成功我国第一台大型宽幅面单元式凹版五色塑料薄膜印刷机，达到了先进水平。 赵宝凤 宋建岭摄

长春市民能经常吃到豆腐了

长春市基本解决了市民吃豆腐难的问题。

长春市全年冬春季5个月，是蔬菜供应的淡季，豆腐成了人们重要的副食品。过去，由于加工能力不足，市民吃豆腐成为“老大难”。今年，市人民政府为了解决吃豆腐问题，作为安排人民生活的一件大事来抓，副食品公司在市财政、粮食、物资、劳动等部门的帮助下，使豆腐的生产和供应数量多于往年，质量好于往年，群众已能经常吃到豆腐。

长春市每天需要供应豆腐约30万斤，但商业生产能力只有18万斤。为解决加工能力不足的问题，副食品公司一方面挖掘内部潜力，使豆腐加工能力由18万斤增加到21万斤，另一方面扩大社会加工。在一些大专院校、厂矿和社队设立了47处豆腐加工点，日产豆腐11万斤。利用社会加工不需要很多投资，就能形成生产能力，而且可以就地供应，可以方便群众。

为了保证重点，顺边远，方便群众，长春市的供应网点由去年的243处增加到377处。他们实行早晨定点供应，然后走街串巷，副食品公司每天出动6辆

汽车负责调运豆腐。何同裕

爱国卫生委员会、卫生、交通部等有关单位专家鉴定，大连港在1982年成为我国第一个“无鼠害港”。

大连港1958年曾获得“无鼠港”称号。“文化大革命”期间，灭鼠工作受到严重破坏，因鼠害赔偿财产损失的事不断发生。粉碎“四人帮”后，大连港立即联合公司和大连市卫生防疫所特地成立了除鼠协作组，总结过去的教训，提出灭鼠工作要做到“五个结合”，即：领导、专业队伍与群众相结合；实验室工作与现场工作相结合；器械与药物相结合；经常与突击相结合；防鼠与除鼠相结合。并对除鼠工作进行不断进行科学研究和改进。例如：他们参照市场上的鼠夹，自制成体积小、用料省、效果好的56型鼠夹，还根据大连港鼠类繁殖、活动规律和生活习性等，进行科学捕杀。

去年一年，该港除鼠4,087只，减少60多万斤粮食的损失。从去年到现在，没有发生因鼠害而造成事故。去年，该港除鼠4,087只，减少60多万斤粮食的损失。从去年到现在，没有发生因鼠害而造成事故。

大连港消灭鼠害

提高平板玻璃出材率

甘肃省建材化轻公司实行平板玻璃集中套裁、成型供应，两年节约的玻璃可供该省十个中等县农民一年盖房之用

本报讯 记者王作言报道：甘肃省建材化轻公司对兰州地区重点企业使用的平板玻璃，实行集中套裁、成型供应，提高平板玻璃的出材率，缓和供应紧张矛盾。

据统计，自1980年下半年以来该公司共套裁玻璃3,69万标箱，出材利用率由过去的60%左右提高到90%以上，共节约玻璃1.18万标箱，可以满足该省十个中等县农民一年盖房的需要。

过去，甘肃省建材化轻公司供应平板玻璃集中套裁加工，用户从仓库里提取整箱玻璃后，根据需要各自切割，既造成了搬运过程中的大量玻璃浪费，又影响玻璃的合理利用。为了减少浪费，充分利用现有资源，甘肃省建材化轻公司在兰州设立套裁站，根据用户提出的尺寸和数量，计算车房里各种规格玻璃的出材率，然后下料套裁。他们还把套裁后的边角余料，切割成水磨石地面用的地筋条和电焊防护镜上的小片。两年来，套裁站利用边角余料切割地筋条达3,3万多米，各种小玻璃片14吨，节约了大板的整块玻璃。套裁站还送货上门，组织专车和专车负责成型玻璃的供应运输，使运输途中的损耗率降到了0.7%以下，大大低于其他地区的水平。

可喜的协作

王冬严

最近，哈尔滨市百货公司的23家零售商店开展协作，方便顾客，实行了“两就近”。顾客在这些商店购买的商品，如不合意，想退换，可在其中任何一家商店办理退换手续；在这些商店购买的电视机、录音机、收音机、手表，在保修期内，可在其中任何一家商店进行维修。

在許多大城市中，顾客从一个城区到另一个城区退换、修理商品非常麻烦，往往浪费许多时间。哈尔滨市这23家商店通力协作，发挥了国营商业的优势，使群众得到很大方便。



我们中国共产党是工人阶级的先锋队，是全国各族人民利益的忠实代表。共产党员是为共产主义崇高理想奋斗，进行共产主义运动实践的先锋队。密切联系群众，是共产党员必须具备的条件之一，也是取得共产主义事业胜利的根本保证。毛泽东同志曾经说过，我们共产党员好比种子，人民好比土地。我们到了一个地方，就要同那里的人民结合起来，在人民中间生根开花。这是极为精辟地论述了共产党员和人民群众的亲密关系。在革命战争年代，我们党员坚持了同群众的血肉联系，广大共产党员在各个战线上与人民群众同甘苦，共患难，为了人民群众的利益，不惜流血牺牲。因此，党深受人民群众的信赖和拥护，从而带领群众赢得了伟大的胜利。现在，我们党已经成为领导着十亿中国人民进行社会主义建设的执政党。为了彻底改变中国贫穷落后的旧貌，建设并实现宏伟的社会主义现代化，历史赋予我们党以更为重大的责任。这就要求我们必须更加坚持不懈地联系群众。我们也应该看到，由于党处于执政党这种地位，可能有一些共产党员，忽略或忘记了党密切联系群众的优良传统，甚至发展到利用手中掌管的一部分权力去侵占群众的利益，损害着党和群众的关系，给党的事业造成危害。因此，在新的历史时期，加强党的群众路线，要求共产党员更加自觉地同广大群众保持着密切的联系，是十分重要的。

共产党员要密切联系群众，首先应当以平等的谦虚的态度对待群众。所谓平等待人，就是要以群众中普通一员的资格在群众中出现，而不是高踞于群众之上；遇事要同群众商量，而不是对群众强迫命令。那种认为共产党员可以高人一等，可以不尊重群众，可以对群众强迫命令、包办一切思想和行为，都是对党极为有害的。

共产党员密切联系群众，就要时刻注意倾听群众

共产党员必须密切联系群众

中共辽宁省委常务书记 李 荒

的意见和要求，注意事事依靠群众。毛泽东同志说过，群众才是真正的英雄，而我们往往幼稚可笑。共产党员要作群众的先生，首先必须作群众的学生。每个共产党员都应该知道，我们在人民群众中只是极少数。党外存在着许多有识之士和社会主义积极分子。如果我们不能正确地听取群众的呼声，如果我们不能虚心拜群众为老师，那么我们就将成为水上的浮萍，就将在一事无成。几十年来，我们党形成了从群众中来，到群众中去，集中起来，坚持下去的马克思主义的工作方法，它是我们党的群众路线的集中体现。按这种方法进行工作，我们就能顺利前进；违背这种方法，就要受挫折或后退。那种认为只有党员高明，群众什么都不行的想法，是不符合实际的，在实践中一定到处碰壁。共产党员不但要注意听取群众的普通意见和要求，尤其要听取不同的意见甚至反对的意见。“兼听则明，偏听则暗”。我们要善于听取来自各方面的各种不同的意见，然后择其善者而从之，这样，就会作出正确的决定，并能顺利执行决定。现在，我们在领导上确定，社会主义现代化的伟大事业，任务的繁重，情况的复杂，都是前所未有的。我们每个共产党员更要十分注意在各项工作中虚心向群众学习，认真听取群众的意见和建议，并善于把党的政策变成群众自觉的行动，团结广大群众一道去实现党的任务。斯大林同志曾经借用希腊神话安泰的故事，把人民群众比之为大地和母亲，这是极为恰当的比喻和深刻的教导。我们共产党员只要不离开人民群众，永远和人民群众在一起，我们就永远立于不败之地。

共产党员密切联系群众，最要紧的一条是每时每刻都要关心人民群众的利益。全心全意地为人民服务，是我们党唯一的宗旨，也是我们党同其他任何政党的根本区别。刘少奇同志说过，我们的党员应该是整个民族利益的最好的代表者。共产党员关心群众的利益，应该体现在哪里呢？应该体现在各种活动中，善于把群众的长远利益和当前利益结合起来，并使当前利益服从长远利益。我们党员在各项工作中和生活中，都要作到吃苦在前，享受在后，大公无私，克己奉公。为了保护群众利益，党员要把个人安危置之度外，不惜牺牲任何个人利益直至自己的生命。我们中国共产党员是以天下为己任的，“先天下之忧而忧，后天下之乐而乐”，这句名言，只有在我们共产党员身上才能最好地体现出来。共产党员把党和人民群众的利益放在高于一切的地位，是以我们具有坚定的共产主义信念为基础的。我们为人民群众而献身，为人民利益而奋斗，这正是共产主义人生观的集中表现。

共产党员密切联系群众，还要在工作中发挥先锋模范作用。我们是社会主义建设事业的领导者，如果没有广大党员以身作则的实际行为，党便不能带领群众把各项任务变成实际行动，不能推动我们事业前进。共产党员的先锋模范作用应该体现在哪里呢？要群众做的事，首先自己做到，要群众不做的事，首先自己不做。换句话说，工作向高标准看齐，生活向低标准看齐。对于那些说轻描淡写，斤斤计较名誉地位和待遇的思想，那种对工作粗枝大叶、不负责任的态度，我们党从来都是反对的。至于个别

人为了谋取私利，危害党的利益的行为，更是党纪所不允许的。

总之，我们共产党员要作建设物质文明的模范，还要作建设社会主义精神文明的模范，这样，就能把广大群众团结在我们的周围而共同前进。

共产党员要密切联系群众，要不断地向群众作宣传教育，对广大群众进行马列主义、毛泽东思想的基础教育，进行共产主义思想教育，经常宣传党的路线、方针、政策，把党的主张变成群众的行动。同时要教育群众同资本主义、封建主义等腐朽没落的思想作斗争。这是每个党员的责任。加强社会主义精神文明建设，使得我们全国各族人民都成为有理想、有道德、守纪律、有文化的人。我们还要对群众进行艰苦细致的思想教育工作，提高广大群众的以共产主义为核心的思想政治觉悟，那么，党和人民的团结基础就更加坚强了，我们领导的事业也就有了保证。只有做好思想教育，才能很好地组织群众，实现党员和群众携手并肩，共同前进。

党的十二大制定了我们党今后一个时期的奋斗目标，把党的建设提高到一个新的水平。每个共产党员都要牢记密切联系群众这个根本原则，不管在什么工作岗位上，都要同自己周围的广大群众保持血肉的联系，永远作人民群众的党员，永远作人民群众的知心朋友，时时刻刻也不脱离群众，永远和广大群众同呼吸，共命运，为实现十二大向全党全国各族人民提出的伟大目标而奋斗，为把我国早日建设成为高度文明、高度民主的社会主义强国而奋斗！



我的人党预备期怎样计算

编辑同志：

我是一名在党的十二大之前入党的预备党员。在学习新党章时，我发现关于预备党员的预备期计算有了改变。新党章规定：预备党员的预备期，从支部大会通过他为预备党员的之日算起。而党的十一大党章则是从上级党委批准之日算起，我的人党预备期按哪个党章规定计算才对呢？ 河北宣化 田 宁 田田同志：

你是在党的十二大之前入党的，其预备期应按党的十一大党章规定的计算，即从上级党委批准之日算起。如果是在今年9月6日党的十二大通过的新党章以后入党的，应按新党章的规定计算，即预备党员的预备期，从支部大会通过他为预备党员之日算起。

·编者·



决不允许无理处罚社员群众

枣阳县委处理申队党支部违反政策事件

本报讯 通讯员黄传高报道：最近，湖北枣阳县县委严肃处理了枣湾公社申队党支部违反政策，无理处罚社员的事件。5月18日，家住第七生产队的八队党支部书记何廷金和三户社员自留地的土豆、大葱被偷，第二天何家的狗也不见了。党支部书记杜建才、民兵连长中学刚根据党支部的安排，到该队去处理盗窃问题，在队大会上宣布：何被偷的蔬菜由社员按市价摊赔，并加价50%，折款45元，还说，何的狗不见了也要赔款7元。社员们议论纷纷，对这种做法十分不满。社员康光保大声质问：“干部的菜没见了要赔，社员的没见了咋办？”杜无言可答，停了一会说：“上级是叫我来解决干部问题的，没听说解决社员的。”康说：“那不行。你跟着胡某走，把我们庄上的事情搞清楚。”这时，杜骂康“算老几”，杜骂一句，康还一句，引起争吵，

会上顿时乱哄哄的。草草散会后，何、杜以康骂干部、闹会场，违反《乡规民约》为由，要罚康放电影一场，折款15元。罚放电影那天，民兵连长还拿出被偷的15元钱示众。

康光保对无理被罚不服，两次到县上访。襄阳地委、枣阳县委得知此事后，派出调查组，和公社党委一起前往该队处理。县委书记部自旺和县组织部部长白文亮专程登门看

望了康光保，充分肯定他主持公道、大胆给干部提意见是正确的，接着他们又来到何廷金家里，严肃地批评了何廷金和党支部的错误，指出了他们所犯错误的严重性，并协助党支部召开支委会，统一认识，开展批评与自我批评，从中吸取教训。经过帮助，党支部一班人提高了认识，在社员大会上公开承认了错误，宣布摊赔的决定是错误的，予以作废；当众退还了康光保

的15元钱，为他恢复了名誉；何廷金、杜建才在会上作了检讨，向康光保赔礼道歉。

一个大队党支部书记的蔬菜被盗、狗失踪，竟要社员摊赔，实在岂有此理。共产党的干部是人民的公仆，只有全心全意为人民服务的义务，没有站在人民头上作威作福的权利。任何人对人民群众滥施淫威，都为党纪国法所不容。枣阳县委严肃处理申队党支部违反政策的干部，是得人心的。

——编者

★

共产党员、离休老干部张子严

为改变家乡面貌艰苦奋斗

本报讯 记者姜庆肇、涂国之报道：离职休息的北京部队某军后勤部原政委张子严，同太行山区的乡亲们一道艰苦奋斗，治穷致富，被乡亲们称为“老愚公”。中共河北省石家庄地委通报表彰了他的模范事迹，北京部队党委最近给他记了二等功。

张子严是1937年参加革命的老同志。1978年，他离职到石家庄干休所休息。第二年，他回到自己的家乡——离省城300多里的平山县杨家庄，参加义务植树。张子严常常是蒙蒙亮就进山挖坑植树，摸黑才回来；到离村庄较远的地方，他就带上玉米饼子和咸菜，中午在山上随便凑合一顿。刮风、下雨天，只要还能干，他就不停歇，坚持每天挖二十多个树坑。1980年早春，眼看植树节到了，偏偏下了一

场鹅毛大雪。从石家庄到杨家庄的公路被大雪封住，不通汽车，他就带干粮，骑自行车出发。他走了整整两天，才到达杨家庄。第二天一早，他就背着背篓，踏着积雪向南沟挖鱼鳞坑去了。他和社员们一起苦干了半个月，突击栽种了500多棵国槐。

辛勤的汗水，浇灌了荒山秃岭。在杨家庄的山山岭岭，30多万棵幼树，正在扎根、生长。



在 贿 赂 面 前

——大庆市优秀共产党员张有荣坚持原则、拒腐蚀的事迹

大庆市物资局生产办公室副主任张有荣，多次被作为劳动模范，自觉抵制资本主义思想侵蚀，是一个拒腐蚀、永不沾的优秀共产党员。

1960年，张有荣从玉门油田转来大庆，一直搞物资供应工作。他担任物资局生产办公室副主任后，分管大宗建筑材料的订货和分配。许多厂家的推销员都认为张有荣是一个“用得着”的人物，千方百计地和他拉关系，采用行贿、送礼的手段，企图从张有荣身上打开缺口。

1981年初的一个夜晚，张有荣外出回家，爱人就告诉他：“山东一个矿的推销员送来一封信，里边有100元钱。”张火了：“你们为什么收下这钱？！”爱人忙解释说：“当时信是封着的，后来孩子拆开一看才知道里边有

钱。”老张看那信上写着：“过去，多亏您订了我们的货。发货后领导发给我100元奖金，我没用，今奉献给您老。今趁大庆推銷，我们领导讲：‘完不成任务别回来见我。’望您帮一帮忙……”第二天一上班，老张就打电话请那个推销员来一趟，对他说：“你虽然是工厂办事，但是，不能搞金钱交易。请你把钱拿回去，以后再也不用干这事了。”

凡是向张有荣行贿送礼的，都遭到了拒绝。有的人趁老张不在家时，把礼品偷偷送到他家里，老张就想办法找送礼的人退礼；实在找不到送礼的人，他就把礼品交给党组织处理。

1978年，张有荣家乡有个社办企业生产的玻璃碗片滞销，公社决定：谁推销一片玻璃碗片，发给五角钱奖金。公社领导委托张

忌用“三子”者流

齐桓公小白，成在用，败在用，成在用管仲，败在用“三子”。

“三子”是齐桓公三个近臣，即易牙、竖刁、开方。“三子”何能？阿谀奉承、溜须拍马而已。比如易牙，听齐桓公说不知人肉滋味，竟蒸子以进。管仲死后，齐桓公重用“三子”，不仅一匡天下的伟业付诸东流，本人也被“三子”关在宫中活活饿死了。

“三子”虽成古人，影子时隐时现。在我们的左右，有时就可以看到一些人，不去研究如何把工作做好，而专门揣摩领导心理，为讨领导欢心，竭尽须溜须拍马之能事。

群众十分厌恶“三子”者流，说他们有“三不一要”，不要原则，不要良心，不要脸皮，只要个人利益。“三子”者流头趋“风向标”，谁得势就依附于谁。因此，溜须拍马的是他们，落井下石的常常还是

他们。十年动乱中，对“走资派”斗争最凶狠的，有些正是以往奉推他们最起劲的人。若将人民的权力交于这些人掌握，其危险可想而知。

“三子”者流能得势，并不是一些领导同志存心近小人、远君子，而在于他们缺乏辨好的能力。古人有言：辨奸之不易在于“好恶乱其中，而利害夺其外”。我们一些同志之所以信任、重用“三子”者流，往往是被他们的无原则吹捧弄得昏了头脑。因此，要举贤任能，首先要克服个人的好恶利害，警惕那些一味吹捧自己的人。

记不得那是出战中，有一个正直而又粗鲁的领导，对拍马者大喝一声：“净说好听的话，我就揍你！”揍则不必，疏远、批评、不重用是一定要记住的。

有荣的弟弟张坤荣找张有荣推销。张坤荣来到大庆，向哥哥说明来意。张有荣向他解释说：“大庆四季温差大，玻璃碗片不适用，最适用的是石棉瓦，每块还比你推销的瓦便宜10多元，不能订货。”弟弟忙说：“就是不适用，订上万余千片的，也赔不了。我家生活困难，你们要订1万片瓦，我就可以得5,000元钱奖金。”老张义正辞严地说：“你得5,000元钱，国家就要多花10多万元。你光想自己，怎么不想国家呢？”弟弟在老张那里磨了四天，还饿肚子帮说着情，也没有达到目的。

1981年春节，张有荣的二哥又来找他到一个社办企业推销玻璃碗。老张通过交谈了解到，哥哥推销的玻璃碗不符合质量标准，便告诉他：“这货不能订。”哥哥说：“你14岁时，父母就去世了，是我把你拉扯大的。今天，我求你办这点事，你都不行，不是忘恩负义吗？”张有荣对哥哥说：“你能眼看着我犯错误吗？！”

黑龙江《党的生活》记者 孙 铁 陈学文 大庆市委组织部 李伯文



友 谊 大 队 坚 持 党 员 联 系 群 众 户 制 度

江苏海门县东兴公社友谊大队党支部，适应实行农业生产责任制的新情况，坚持了党员联系户制度。党员发挥先锋模范作用，思想工作做上户，党风民风日新，全大队24名党员、84户联系户中，没有人搞投机倒把，没有人外出投机倒把，没有一户生二胎。文明村正在形成。

曲阜县委认真宣传十二大精神

本报讯 山东省曲阜县委运用社队和厂矿企业普遍建立起来的宣传员、报告员、党课教员、党课辅导员的“四支队伍”，及时地宣讲了十二大文件，全县已组织了2,200多场次的报告。党课教员、党课辅导员，侧重支部的党课，对党员进行辅导。通讯员及时地把十二大的基本精神刊登在3,000多块黑板报和宣传栏上。县剧团、曲艺队和业余文艺队连夜赶排了《喜讯传到社员家》、《高举十二大旗帜》等节目，在各社队巡回演出。各团支部、民兵连也利用“青年民兵之家”这个阵地，组织广大团员青年学习十二大文件，鼓舞了人们开创社会主义现代化建设新局面的信心，促进了三秋生产。

欢迎中国访日代表团 庆祝邦交正常化十周年

日本六友好团体举行盛大招待会

新华社东京9月28日电 日本中日友好六团体今天晚上在东京新大谷饭店联合举行盛大招待会，欢迎以王震为团长的中国访日代表团，庆祝中日邦交正常化十周年。

日本政治、经济、贸易、文化、新闻、宗教等界的1,400多人出席了招待会。在座的中国代表团成员，两国朋友互相祝贺，畅叙友情，情景十分感人。

中日友好协会会长宇都宫德马代表六个团体讲话，他说：“就在我们于东京欢迎中国朋友、共同举杯庆祝中日邦交正常化十周年的时刻，铃木首相和井上靖为团长的日中友好六团体联合访华代表团作为一亿日本人民的代表，在北京受到中国政府和人民的热烈欢迎，并出席中日邦交正常化十周年的庆祝宴会，在同时期，东京和北京遥相呼应，日中两国11亿人民的代表共同举杯祝贺，这是具有何等深远意义的事情啊！”

宇都宫接着说：“前些日子，由于我国的审定教科书问题暴露了一部分势力背叛反过去军国主义的倾向。我国舆论对此进行了猛烈反击，六团体也代表人民的要求，敦促政府妥善处理这一问题。政府也表明了要进行纠正的态度。这件事情说明，以反省军国主义为基础の日中友好已经成为有力都不能阻挡的时代的潮流。”

王震团长致词说：“中日两国人民经过长期的共同努力，于1972年实现了具有重大历史意义的中日邦交正常化，揭开了中日关系史上的新篇章，并为中日友好的崇高事业开辟了新的广阔的前景。十年来，两国政府和民间在各个方面的友好交往与合作，都取得了前所未有的发展，结出了丰硕的果实。事实证明，中日友好合作事业已经进入一个新的历史时期。”

他说：“饮水不忘掘井人。”在这里，我向一切为中日友好事业作出过贡献的人们，表示最诚挚的敬意和最衷心的感谢。”

他说：“中日两国是近邻。和睦相处、友好合作，是我们两国人民的共同愿望，也符合亚洲人民和世界各国人民的根本利益。我们两国人民具有两千多年的传统友谊，中日友好，人心所向，是任何势力也无法阻挡的。”

但是他又说：“我们看到，在日本还有一小部分人美化过去的侵略战争，企图篡改历史，破坏中日联合声明和中日友好条约的原则。这是一股破坏中日友好的逆流，不能不引起我们的高度警惕。”

王震说：“今年5月我国赵毅吉总理访日时指出，发展我们两国关系具有天时、地利、人和的有利条件，只要始终不渝地维护中日联合声明和中日友好条约的各项原则，我们两国就一定能够建立起和平友好、平等互利、长期稳定的合作关系。贵国的铃木首相正在我国访问，两国领导人就两国友好合作问题和有关关心的问题进行了会谈。我相信铃木首相访华一定能取得圆满成功。”

日本众议院副议长冈田春夫、总理府总务长官比田国男、日本社会党委员长飞田由一、公明党委员长日下义雄、社会民主党代表田英夫以及帆足计、伊藤武雄等出席了招待会。

出席招待会的还有东京华侨协会会长陈昆旺、中国驻日本大使馆临时代办王晓云等。



图为招待会盛况。

黎启榕摄（传真照片）

日本代理首相会见王震及全体团员

据新华社东京9月28日电 日本代理首相曾根康弘今天在首相官邸会见以中共中央政治局委员、国务院副总理王震为团长的庆祝中日邦交正常化十周年访日代表团全体成员。宾主就中日邦交正常化十年来两国友好合作关系的发展及其美好前景进行了亲切的交谈。

曾根代表日本政府和人

民对代表团来访表示热烈的欢迎。他说：“为了庆祝中日建交十周年，我国的铃木首相和内阁外相正在中国访问，受到贵国政府和人民的热烈欢迎。据说两国政府首脑的会谈是顺利而成功的。为此，我感到非常高兴。”他表示，日本政府今后仍将尽努力，不断地巩固与发展日中两国人民世代相传的友谊。



中曾根会见王震等。

黎启榕摄（新华社稿）

王震会见黑田寿男和宫崎世民

新华社东京9月28日电 王震团长今天在东京会见了日本老朋友黑田寿男和宫崎世民，称赞他们三十多年来热心从事中日友好事业。

宫崎世民之父宫崎滔天当年曾协助孙中山革命，与廖仲

恺有交往。今年8月，黑田寿男和宫崎世民曾到团参加多仲恺、何香凝的纪念活动。今天，王震团长在同他们会谈时又谈起当年日本朋友同孙中山、廖仲恺的友谊，并将黑田和宫崎参加多、何纪念活动的

照片赠送给他们。王震在照片簿上签名留念。

会见时，代表团团员宫崎世民在座。

9月，一位国的稻子熟了。就在人们喜欢秋收的时节，一位同黑龙江方正县人民共同奋斗了两年，成功地向中国农民传授了栽培耐寒、倒伏、高产水稻技术的日本农民——藤原长作要回国了。方正县人民真是舍不得得到这位为中国农业作出贡献的伟人！

藤原老人精神矍铄，眼不花，耳不聋，很难看出他已经是一个七十一岁的人了。老人侃侃而谈，把他来到中国的经过告诉了记者。

那是1980年，藤原长作作为日本农业考察团的成员第一次来到中国。他在中国南方转了一圈后，来到北方地区。

有一次，中国同志偶然同他谈起这里水稻冷害、倒伏和产量不高，每亩平均三四百斤。藤原长作听到后，立即回答说：“我来试试吧。”就这样，藤原老人来黑龙江省方正县传授水稻技术的“协定”就拍板定案了。

“我来试试”，话很简单。但是这里面包含着老人多少诚意！老人不要中国一分钱，完全自费来华，而且大不成功就誓不罢休的决心。他说，“我是到中国传授水稻栽培技术，不是为了钱，而是为了中日友好。”“过去日本军国主义侵略中国，杀害了大量善良的中国人，他们是有罪的。虽然我并没有参加侵略中国，但我也问心有愧。我到中国传授水稻技术，一是为中国四个现代化做点贡献，二是为日本军国主义赎罪。我宁愿为此把老骨头撒在中国的大地上。”这是多么感人肺腑的话啊！

藤原长作家世代务农，他自己钻研水稻栽培技术也已有50多年的历史。他在水稻栽培方面得过日本天皇以及日本农业部门的20多次奖，是名声赫赫的“水稻王”。就是这个“水稻王”，1981年4月16日，冒着我国北方的春寒，踏着早晚尚有冰凌的大地，来到黑龙江省方正县朝阳公社余庆大队。他一来就一头扎进“水稻王”的家里。藤原风趣地对记者说，“住在同行家里，享受火炕的温暖，心里热乎乎啊！”藤原长作来中国的生活就这样开始了。从此以后，方正县朝阳公社多了一位新社员，他同农民一起下地，春播种的情况，同种子的水分，手把手地教大家直播技术。第一年，老人自告奋勇地承担了试种试验田与对比田共117亩的任务，而他自他亲自管理有27亩4分。对比一位逾七旬的老人来说，这是一个不小的数字。来到方正县的第9天，藤原开始了早秋苗床播种技术的传授。按劳为单位计算，他播下的种子一垅地是50—70斤，而中国北方的传



藤原长作老人

日本一些友好团体负责人撰文祝贺日中邦交正常化十周年

同中国朋友携手创造更光輝的日中友好历史

新华社东京9月28日电 日本一些日中友好团体的负责人最近分别撰写文章，祝贺日中邦交正常化十周年。

日中文化交流协会会长井上靖在《日中文化交流》月刊上发表的文章中说：“我们（在日本）能够和王震团长等一起共同庆祝日中邦交正常化十周年，是非常高兴的，它的意义也是很大的。”

井上说：日中“邦交正常化以来，时代发生了巨大的变化，日中两国的关系也发生了很大的变化”，“回顾过去的十年，令人觉得已经在各个领域里完成了许多交流合作，这十年是内容充实、意义十分重大的十年”。他说：“日中两国的友好关系虽说迎来了‘日中新时代’，但是，最近在审定教科书问题上发生的事情，说明对此也不能过分乐观。”

井上在文章中说：“我们决心以日中邦交正常化十周年为契机，在对话中寻求两国关系正常化，以民间不断的交流发展为基石，‘日中之间的民间合作体制进一步加强的今天，我觉得，民间的交流愈来愈需要。’

李诚司在文章中说：“日本国民坚决反对重新走上过去那

种战争的轨道。决心坚持日中友好，为亚洲的稳定和世界的和平作出贡献。”他表示期待铃木首相访问中国取得丰硕的成果。

日中友好议员联盟会长、自民党众议院议员古井喜章28日在《朝日新闻》上发表文章说：1972年邦交正常化以后，“日中之间的人员往来和经济文化等方面的交流，如奔腾的河水般地迅速发展起来。”

古井会长在文章中说：“两国间结成的稳定的友好关系，是亚洲稳定的基础，是世界和平的巨大大柱。”

古井会长在文章中指出：“日本不仅仅考虑眼前的利害，而应立足于辽阔的视野之上，从更远的角度进行更密切的合作。”文章期待中国“在维护亚洲和世界和平方面发挥更加积极的作用”，并希望日中两国建立“世代友好永运牢固”的友好关系。

日众参两院议长和东京都知事会见访日代表团

宾主对中日友好关系的发展表示满意

新华社东京9月28日电 日本众议院议长冈田春夫、参议院议长德重正利和东京都知事铃木俊一，今天分别在众参两院和东京都知事会见了以王震为团长的庆祝中日邦交正常化十周年访日代表团。宾主对中日友好关系的发展表示满意。

冈田说，今年是中国日中邦交正常化十周年，铃木善幸首相正在中国访问。据报，近两天来日中两国总理的会谈进行得很顺利。日中两国必须世代友好下去，为此，要牢记过去的教训，以便进一步加深两国的友好关系。

王震说，现在中日两国总理的会谈是很成功的。赵毅吉总理还向铃木首相保证，日中两国每年要进行一、两次政府级会谈。另外，民间往来的渠道也要进一步加宽。我们真诚地希望日中两国政府的合作、两国人民的友谊能够世代地保持下去。这不符合中日两国人民

的根本利益，而且对于保持亚洲和世界的和平也是一个重要因素。

德重正利说，日中两国的关系不是一般的友好关系，应该有更充实的内容，两国友好关系的巩固，对于亚洲和世界的和平也是一个贡献。关于经济问题，政府将作为国会议员，我们也能作为力所能及的事情。

王震对于日本国会议员为中日友好作出的贡献表示赞赏。他说，中日两国的广大民间人士为中日友好作了很大努力，两国的许多社会名流、学者、工人和农民也作出了杰出的贡献。在两国政府和民间的共同努力下，中日两国友好合作的前景是十分广阔的。

铃木俊一说，1979年东京都和北京市结为友好城市后，这两个城市已建立了非常亲密的关系。王震说，中日两国首都之间密切来往，相互学习，意义是很大的。

热血满腔为友谊

访日本“水稻王”藤原长作 本报记者 张云方

统温育苗要多用种六七倍。秧苗长成后，老人又同社员一起到田间，将“藤原式植秧法”教给大家。藤原式植秧法的特点是稀植，同我国传统的密植完全相反。开始人们有些怀疑：这样能行吗？藤原向大家解释，稀植个体的根部分布占有面积大、根多、根长、吸收养分多，可以促进水稻早生快分蘖，形成健壮成穗的植株。而且稀植可以增加个体的光合作用，易于通风，增加抗倒伏力。果然，还没有到收获季节，“藤原式植秧法”就显示出它的合理性。这一年，方正县遭受了20多年未见的大雨和旱灾，但是秋后一打场，藤原组织的试验田平均亩产达805斤，比一般对比田中的湿润育苗秧块亩增产12.8%，是普遍直播田的一倍多。藤原的事迹很快轰动了小小的方正县，全省各地的农民也闻风赶来，希望把藤原栽培水稻的技术学到手。到今年年底，辽宁、吉林和黑龙江的86个公社和大队以及农业科学研究机关的近2,000人自发地来到方正县，把藤原的技术、更把日本人民对中国人民的友谊带回了去。藤原生前却不计名利。在人们欢庆胜利的时候，他的心早已飞向更宏伟的目标——每公顷产粮15,000斤。

藤原不是没有别的爱。一个七旬老人也并不是不喜欢家庭的人伦好。但是，他选择了远隔故土到中国来传授水稻技术的艰苦道路。藤原一家5口人，有儿子、儿媳和两个可爱的小孙。藤原是生来第一次这样远离家乡，当然免不了挂牵在膝边转的子孙。但是藤原说，“土为知己者死。我生来与中国结下了友谊的姻缘，为信念而奋斗，是无限幸福”。一次，上小学三年级的孙子来信了，信中叮叮嘱着：不要多喝酒，要保重身体。还问道，“爷爷，你是喜欢中国呢，还是喜欢日本？”藤原捧着孙子的来信，流泪了。他回答说，“爷爷对中国和日本都喜欢，也喜欢你们。但是，正是为了你们这些孩子，我才到了中国。”他接着写道：“方正就像亲戚一样，要从小心培养。爷爷是做给你们看，希望你们从小就懂得和中国友好。”

冬天过去了，藤原老人回到想身体整以后，1982年伴着喜讯又来到了方正县，回到他念他的人们中间。这次黑龙江省农科院和科委的同志也赶到那里当天，人们想老人太劳累，劝他不要勉强，劝他不必每天都出勤。这下，老人生气了。他回答说，如果因安逸，我大可不必来中国。他指着刊登在日本《朝日新闻》上的《我为何要到中国去》的文章说，我在这篇当中已经写得清清楚楚了，我到中国“不是为了幸福”，而是为了传授有助于加深两国友好的技术。我已经是年过花甲的人，只想把有限的生命献给自己梦寐以求的事业。藤原老人实际上也是这么做的。1982年他一下子把试验田扩大到4,365亩，21个队，毫无保留地把自己多年的种稻经验全部传授给了中国农民。他还带来了松前和早稻等日本水稻良种，播在中国的土地上。为了纪念友谊，他把培育出来的水稻新品种叫做“方正”。经过我国各方面人员的鉴定，证明“藤原式植秧法”在中国北方是完美成功的。“藤原式植秧法”在中国北方开出了绚丽的花朵。

光阴荏苒，转眼又是稻浪翻滚的金秋时节，眼望着自己亲手栽培的水稻就要归仓了，藤原老人不禁感慨万分，他舍不得离开这丰硕的果实，更舍不得离开已经把他看成家人的中国农民。但是，为了更美好的明天，他决心离去。他离别时说，我要叫我的孩子来、孙子来，叫他们来接我，回去就是为他们了。

“继续白雪皑皑，割尽黄云翻青”，老人走了，但是他留下了友谊，留下了他孩子、孙子再来的誓言。中日友好是在人民这种前仆后继的精神下不断发展的。再见，青春长驻的老人，我欢迎您再来！

岩手

新华社记者 沈立

9月中旬，中国新闻代表团前往日本东北部的岩手县进行了四天的访问。通车不久的东

北新干线车行快速平稳，鲁迅先生曾经居留的仙台市在车窗外一闪而过，往北奔驰不久就进入岩手县境。隔窗望去，只见远处群山起伏，山上林木茂密，郁郁葱葱，近处阡陌纵横，小块稻田镶嵌其间，绿黄一片；三三两两农舍，红蓝黄各色的房屋相映生辉。沿途多是中小城镇，没有东京都内那样的拥挤、紧张感。从外部风貌看来，这是一个还保留着某种程度的田园风光的发展中地区。

在县府所在地盛冈市，县知事村直先生向我们介绍情况。岩手是日本粮食东北地区的一个大开发地区，县内78%为山区，北上山脉纵贯中部。北上川流经县内。东部濒临太平洋，沿海的三陆沿岸渔场是世界三大渔场之一。这样的自然条件决定了这个县是以农林牧业和旅游为主的产业结构。近年来工业发展迅速，有后来居上之势。

我们参观了南部铁器制造厂。这里以从中国进口的生铁为原料，半手工劳动，制造日本人喜爱的铁制家庭用具、食器和工艺品。据说，随着国家的现代化，南部铁器一度趋于衰落。但是，这种铁器依然受到日本人民的喜爱，因而近年来有所恢复和发展。目前存在的问题是，这个行业手工劳动艰苦，不易找到从业者。

南部铁制以及我们先参观过的称为“台烧”的手工制瓷，都反映了日本人



日本的传统民间舞蹈“鹿踊”，在岩手县一直被保存下来。

在实现现代化过程中保留传统文的特点。被保留下来的传统事物中，有些能够在精神上起到凝聚民族的向心作用，有的能够美化、便利生活。但是在工人、农民家庭中仍然普遍可见的是神龛、祖宗牌位，在东京浅草地区则随处可见、占卜的现象等等，说明高度现代化并不能自然而然地克服迷信现象。

第二天上午，从盛冈抵达滨海的宫古市，首先参观了渔业养殖协会的试验场。这个试验场引入海水，孵化和养殖鱼、虾、蟹，然后放人近海，成为后供渔民捕捞。试验场规模不小，但只有懂技术的工作人员9人，个不参加实际操作，没有一个冗员。

沿海岸公路南下，到达铃木首相的故乡山田町。山田町为船越半岛大部封锁，湾内水平如镜，是个人工养殖水产的理想场所。在湾内的山田镇上，我们从铃木首相的堂弟铃木善一郎口里知道，铃木首相曾就读于宫古水产高等学校，毕业后去东京上大学，后来在日本金融工作。据当地人士说，岩手县一共出过4位首相。除铃木外，还包括战争期间上台来的米内光政。

我们乘小艇在山田湾内巡游，观看了木茂养鱼场、牡蛎的养殖。据说，由于日本近海渔业资源日减，海产养殖业在这个国家不断发展。在山田湾，一筏扇贝、牡蛎价值40万日元（约合3,000元人民币）因此渔民收入甚丰。在整个岩手县，渔民捕捞的大马哈、鲱、秋刀鱼、青花鱼等鱼类，年产32万吨。目前的问题是，年轻人不愿从事渔业，渔民老化现象严重。

我们乘小艇在山田湾内巡游，观看了木茂养鱼场、牡蛎的养殖。据说，由于日本近海渔业资源日减，海产养殖业在这个国家不断发展。在山田湾，一筏扇贝、牡蛎价值40万日元（约合3,000元人民币）因此渔民收入甚丰。在整个岩手县，渔民捕捞的大马哈、鲱、秋刀鱼、青花鱼等鱼类，年产32万吨。目前的问题是，年轻人不愿从事渔业，渔民老化现象严重。

“岩手”地名的由来

关于岩手县名字的由来，有这样一个传说。

盛冈东显寺的后面有座“三石神社”，里面供奉着高达3米的三块花岗岩。这三块石头被称为神石。过去，这一带被称为“三石野”，现在改叫“三割”。

传说这个地方以前有个罗刹鬼，常出来作祟。于是人们求助于三石神，三石神把鬼捉住，绑在石头上。罗刹鬼哀求说，“请放了我，从此再不为患了。”人们答应了罗刹鬼的哀求，让罗刹鬼在三块石头上按了手印，放走了它。罗刹鬼就离开远去，而鬼留下手印的地方长年光滑，连青苔也不长。人们就把这一带称做“不来方”，岩手这个名字也就由此诞生。而今，你到岩手县去，仍然可以看到以庆祝捉鬼为内容的古老的“三石舞”（亦称三割舞）。·张·



